



BANCO CENTRAL EUROPEO

25 de febrero de 2003

## NOTA DE PRENSA

### ESTADO FINANCIERO CONSOLIDADO DEL EUROSISTEMA al 21 de febrero de 2003

#### I. Partidas no relacionadas con operaciones de política monetaria

En la semana que finalizó el 21 de febrero de 2003, la partida 1 del activo, **oro y derechos en oro**, disminuyó en 326 millones de euros, debido a la venta de 30 toneladas de ese metal efectuada por un banco central nacional del Eurosistema (esta operación resulta conforme al «Central Bank Gold Agreement» de 26 de septiembre de 1999).

En la misma semana, la posición neta del Eurosistema en moneda extranjera (diferencia entre, por un lado, la suma de las partidas 2 y 3 del activo y, por otro, la suma de las partidas 7, 8 y 9 del pasivo) descendió en 0,4 mm de euros hasta la cifra de 224,2 mm de euros, como consecuencia de las operaciones de cartera y por cuenta de clientes.

Las tenencias mantenidas por el Eurosistema de **valores negociables emitidos en euros por residentes en la zona del euro** (partida 7 del activo) se incrementaron en 0,9 mm de euros hasta alcanzar 32,6 mm de euros. La cifra de **billetes en circulación** (partida 1 del pasivo) se redujo en 1,3 mm de euros hasta el nivel de 341,6 mm de euros. Los **depósitos de Administraciones Públicas** (partida 5.1 del pasivo) se situaron en 54,1 mm de euros, tras aumentar en 7,6 mm de euros.

Las **cuentas de revalorización** (partida 11 del pasivo) experimentaron una disminución de 8 millones de euros, como consecuencia de los ajustes de final de año.

#### II. Partidas relacionadas con las operaciones de política monetaria

El volumen de préstamo neto concedido por el Eurosistema a entidades de crédito (diferencia entre la partida 5 del activo y la suma de las partidas 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 y 4 del pasivo) se situó en 211,7 mm de euros, tras registrar un aumento de 7,7 mm de euros. El miércoles 19 de febrero de 2003, venció una **operación principal de financiación** de 86 mm de euros y se liquidó otra nueva de 95 mm de euros.

El importe correspondiente a la **facilidad marginal de crédito** (partida 5.5 del activo) fue de 1,1 mm de euros, frente a los 0,1 mm de euros registrados la semana anterior, mientras que el correspondiente a la **facilidad de depósito** (partida 2.2 del pasivo) fue de 2,4 mm de euros, frente a los 0,1 mm de euros registrados la semana anterior.

### **III. Cuentas corrientes de entidades de crédito de la zona del euro**

Como consecuencia de todas las transacciones realizadas, las **cuentas corrientes** mantenidas por las entidades de crédito con el Eurosistema (partida 2.1 del pasivo) se situaron en 129 mm de euros, tras incrementarse en 1 mm de euros.

**Banco Central Europeo**

División de Prensa e Información

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Se permite su reproducción, siempre que se cite la fuente**



BANCO CENTRAL EUROPEO

## Estado financiero semanal consolidado del Eurosistema al 21 de febrero de 2003

(millones de euros)

| Activo   | Saldo al<br>21 de febrero de 2003 | Variación frente a la<br>semana anterior<br>debido a operaciones | Pasivo   | Saldo al<br>21 de febrero de 2003 | Variación frente a la<br>semana anterior<br>debido a operaciones |
|--|-----------------------------------|--|--|-----------------------------------|--|
| 1 Oro y derechos en oro  | 130.314                           | -326   | 1 Billetes en circulación  | 341.561                           | -1.329   |
| 2 Activos en moneda extranjera frente a no residentes en la zona del euro  |                                   |  | 2 Depósitos en euros mantenidos por entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria |                                   |  |
| 2.1 Activos frente al FMI  | 31.215                            | 15   | 2.1 Cuentas corrientes<br>(incluidas las reservas mínimas)   | 128.951                           | 1.004  |
| 2.2 Depósitos, valores, préstamos y otros<br>activos exteriores  | 196.795                           | -1.827   | 2.2 Facilidad de depósito  | 2.441                             | 2.382  |
|  | <b>228.010</b>                    | <b>-1.812</b>  | 2.3 Depósitos a plazo  | 0                                 | 0  |
| 3 Activos en moneda extranjera frente a residentes en la zona del euro   | 17.686                            | 355  | 2.4 Operaciones temporales de ajuste   | 0                                 | 0  |
| 4 Activos en euros frente a no residentes en la zona del euro  |                                   |  | 2.5 Depósitos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía   | 0                                 | 0  |
| 4.1 Depósitos, valores y préstamos   | 6.230                             | 540  |  | <b>131.392</b>                    | <b>3.386</b>   |
| 4.2 Activos procedentes de la facilidad de crédito prevista en el MTC II   | 0                                 | 0  | 3 Otros pasivos en euros con entidades de crédito de la zona del euro  | 61                                | 0  |
|  | <b>6.230</b>                      | <b>540</b>   | 4 Certificados de deuda emitidos   | 2.029                             | 0  |
| 5 Préstamos en euros concedidos a entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria |                                   |  | 5 Depósitos en euros de otros residentes en la zona del euro   |                                   |  |
| 5.1 Operaciones principales de financiación  | 170.001                           | 9.001  | 5.1 Administraciones Públicas  | 54.145                            | 7.636  |
| 5.2 Operaciones de financiación a más largo plazo  | 45.000                            | 0  | 5.2 Otros pasivos  | 4.823                             | -6   |
| 5.3 Operaciones temporales de ajuste   | 0                                 | 0  |  | <b>58.968</b>                     | <b>7.630</b>   |
| 5.4 Operaciones temporales estructurales   | 0                                 | 0  | 6 Pasivos en euros con no residentes en la zona del euro   | 8.421                             | -122   |
| 5.5 Facilidad marginal de crédito  | 1.145                             | 1.035  | 7 Pasivos en moneda extranjera con residentes en la zona del euro  | 1.025                             | 8  |
| 5.6 Préstamos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía   | 44                                | -1   | 8 Pasivos en moneda extranjera con no residentes en la zona del euro   |                                   |  |
|  | <b>216.190</b>                    | <b>10.035</b>  | 8.1 Depósitos y otros pasivos  | 14.113                            | -1.082   |
| 6 Otros activos en euros frente a entidades de crédito de la zona del euro   | 250                               | -76  | 8.2 Pasivos derivados de la facilidad de crédito prevista en el MTC II   | 0                                 | 0  |
| 7 Valores emitidos en euros por residentes en la zona del euro   | 32.602                            | 917  |  | <b>14.113</b>                     | <b>-1.082</b>  |
| 8 Créditos en euros a las Administraciones Públicas  | 44.355                            | 0  | 9 Contrapartida de los derechos especiales de giro asignados por el FMI  | 6.339                             | 0  |
| 9 Otros activos  | 109.171                           | -194   | 10 Otros pasivos   | 74.543                            | 1.809  |
|  |                                   |  | 11 Cuentas de revalorización   | 82.840                            | -8   |
|  |                                   |  | 12 Capital y reservas  | 63.517                            | -853   |
| <b>Total activo</b>  | <b>784.809</b>                    | <b>9.439</b>   | <b>Total pasivo</b>  | <b>784.809</b>                    | <b>9.439</b>   |

Los totales y subtotales pueden no corresponder a la suma exacta de las distintas partidas debido al redondeo de las cifras.